

Estimado paciente!

Su médico le ha proporcionado un catéter vesical. Para facilitarle su uso, hemos desarrollado esta moderna válvula de catéter. Por favor, antes de usar la válvula, lea detenidamente las instrucciones de uso.

El equipo de MiroMed® le desea una pronta recuperación.

Apertura del dispositivo

Sujete el plástico de embalaje por ambas lengüetas y tire de ellas separándolas. Tenga cuidado de que la válvula no caiga al suelo, para evitar que se ensucie.

Fijación al catéter

Sujete la válvula con la lengüeta deslizante (4) hacia arriba, de forma que pueda verlo. El extremo cónico (3) debe quedar apuntando hacia usted. Presione con fuerza el extremo cónico en el conector en embudo del catéter (1). La válvula ha sido diseñada para quedar fija por sí sola al catéter.

Vaciando de la vejiga urinaria

Para vaciar la vejiga sujete el extremo anterior (5) de la válvula sobre la taza del retrete u otro recipiente y deslice la lengüeta (4) en la dirección del catéter. Tras vaciar la vejiga suelte la lengüeta deslizante (4), cerrando así la válvula automáticamente.

Uso nocturno

Durante la noche, inserte el extremo cónico de la bolsa de orina (6) en el extremo anterior de la válvula (5). El material elástico especial garantiza la sujeción. En esta posición, la válvula está abierta, permitiendo el flujo de la orina. Controle que el tubo de evacuación (7) no esté doblado. Por la mañana, sujete firmemente la válvula por el extremo anterior (5) y extraiga la conexión a la válvula (6) de su extremo anterior (5). De esta forma, la válvula se cierra automáticamente. Ya puede retirar la bolsa de orina (8).

Limpieza de la válvula

Sujete firmemente la válvula por el extremo anterior (5) y extraiga la conexión a la válvula (6) de su extremo anterior (5). La válvula se cierra automáticamente. Rocíe el extremo anterior de la válvula (5) con un desinfectante clínico en aerosol y déjelo actuar. Para minimizar el riesgo de una infección microbiana, procure separar el extremo cónico de la válvula (3) del conector en embudo con la menor frecuencia posible.

Exención de responsabilidad

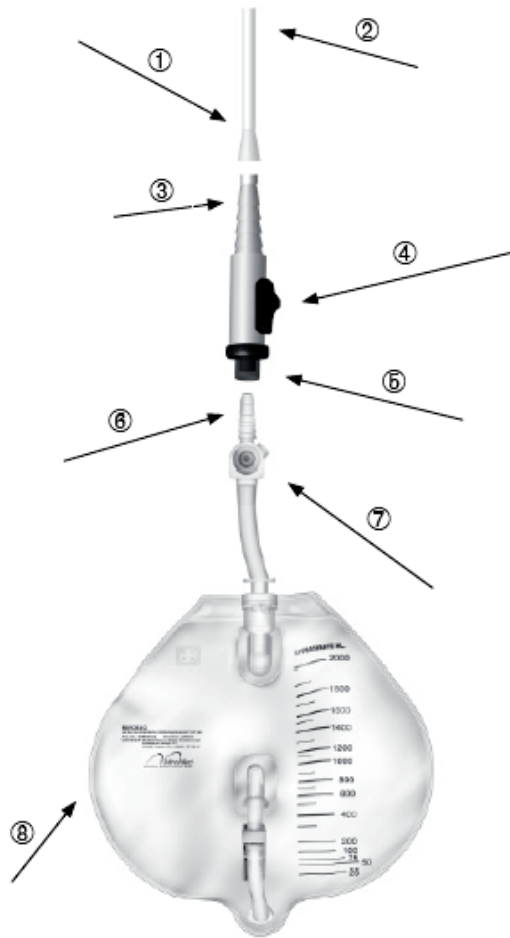
En caso de tratamiento para reutilización, las propiedades físicas, químicas y / o biológicas del producto podrían sufrir modificaciones.

*Si tiene dudas, consulte a su médico.



Ver el vídeo !

Copyright and source for purchase:
MiroMed Pflleiderer GmbH
 Lindleystr.12, 60314 Frankfurt am Main
 Telephone: +49 69 48 98 78 0
 Telefax: +49 69 48 98 78 70
 Web: www.miroalve.de
 Email: mail@miromed.eu



Dear patient!

To make the usage of a foley catheter easier, we have developed this modern catheter valve. Please read the operating instruction attentively before using the valve.

Your MiroMed® team wishes you a fast recovery

unpacking

To make the usage of a foley catheter easier, we have developed this modern catheter valve. Please read the operating instruction attentively before using the valve.

Attachment to the catheter

Hold the valve (4) so that you can see the switch. The conical attachment (3) points to you. Strongly press the conical attachment (3) into the funnel attachment (1) at the catheter. The valve is designed to independently stick to the catheter.

Emptying the bladder

In order to empty the bladder you hold the front end (5) of the valve above the toilet washbasin or above another receptacle and pull the slidegate valve (4) in the direction of the catheter. After emptying your bladder, let the slidegate valve go (4); the valve closes automatically.

Nightly use

At night you put the conical attachment of the urine bag (6) into the front end (5) of the valve. The special elastic material causes a self bonding. In this position the valve is open and the urine can drain off. Take care that the drain tube (7) is not snapped off. In the morning hold the valve tight at the front end (5) and unplug the connection of the valve (6) to the front valve end (5). The valve closes automatically. Now you can remove the urine bag (8).

Cleaning of the valve

Hold the valve tight at the front end (5) and unplug the connection of the valve (6) to the front valve end (5). The valve closes automatically. Spray the front valve end (5) with a medical disinfectant and let the means have an effect. Remove the conical attachment of the valve (3) from the funnel attachment as seldom as possible to reduce the risk of a germ colonisation.

Liability disclaimer

In the case of preparation for re-use, the physical, chemical and / or biological properties of the product may be altered.

* For further questions, please consult your attending doctor.



Watch the video !

Copyright and source for purchase:
MiroMed Pfeleiderer GmbH
 Lindleystr.12, 60314 Frankfurt am Main
 Telephone: +49 69 48 98 78 0
 Telefax: +49 69 48 98 78 70
 Web: www.miroalve.de
 Email: mail@miromed.eu